



Obec Vyšné Ružbachy

065 02 Vyšné Ružbachy 243

tel./fax: 052 43 981 10

e-mail: obec@obecvysneruzbachy.sk



Výročná správa o hospodárení za rok 2012

- I. Základná charakteristika obce Vyšné Ružbachy
- II. Správa o plnení rozpočtu na rok 2012
- III. Výsledok hospodárenia za rok 2012
- IV. Stav finančných prostriedkov na peňažných účtoch obce, stav pohľadávok a záväzkov, vlastné príjmy
- V. Výdajová časť rozpočtu obce
- VI. Príjmová časť rozpočtu obce

Prejedané v OZ dňa: č. uznesenia

Predkladá: Mgr. Ján Dudjak, starosta obce

Vypracovala: Viera Šutorová, účtovníčka

I. Základná charakteristika obce Vyšné Ružbachy

Obec Vyšné Ružbachy je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky, združuje osoby, ktoré majú na jej území trvalý pobyt. Obec je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom, samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a potreby jej obyvateľov.

Identifikačné údaje :

Názov:	Obec Vyšné Ružbachy
Poštová adresa:	Obecný úrad Vyšné Ružbachy č. 243, PSČ 065 02
IČO:	00330264
DIČ:	2020525298
Právna forma :	právnická osoba

Obec ako samostatný územný samosprávny a správny celok sa riadi najmä zákonom č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších zmien a doplnkov a Ústavou Slovenskej republiky.

Geografické údaje :

Obec Vyšné Ružbachy sa nachádza v Prešovskom kraji v okrese Stará Ľubovňa a katastrálne hraničí s obcami Nižné Ružbachy, Podolíneč, Veľký Lipník, Kamienka a Lacková.

Celková rozloha obce /katastra/: Vyšné Ružbachy 1795 ha

Nadmorská výška : 623 m n.m.

Demografické údaje :

Počet obyvateľov: 1392 obyvateľov k 31.12.2012

Národnostná štruktúra obyvateľov : slovenská národnosť

Štruktúra obyvateľstva podľa náboženského vierovyznania: prevažuje rímsko-katolícke vierovyznanie

Symboly obce :

Erb obce:



Vlajka obce: farby vlajky sú žltá, biela a modrá

Pečať obce: vychádza z erbu obce s nápisom Obec Vyšné Ružbachy

História obce :

Prvá písomná zmienka o obci Vyšné Ružbachy je z roku 1287. V donačnej listine je uvedené územie, ktoré držal Henrich Šoltýs z Podolínca. Ten na území ohraničenom potokom Rauschbach /Šumiaci potok - názov poukazuje na pramene vody obsahujúce kyslíčnik uhličitý/ založil v roku 1288 Nižné a v roku 1329 Vyšné Ružbachy.

Výchova a vzdelávanie :

V obci Vyšné Ružbachy je základná škola 1.-9. ročník a materská škola s tromi triedami.

Zdravotníctvo :

V obci Vyšné Ružbachy ordinuje jedenkrát týždenne :
stomatológ - pondelok
praktický lekár pre dospelých – utorok
lekárka pre deti a dorast – streda

Sociálne zabezpečenie :

Obec prispieva dôchodcom nad 70 rokov sumou 0,34 EUR na jeden obed.

Funkčná štruktúra obce :

Starosta obce: Mgr. Ján Dudjak

Zástupca starostu obce: -

Hlavný kontrolór obce: František Grech

Prednosta obecného úradu: Anna Hrabčaková

Obecné zastupiteľstvo obce je zastupiteľský zbor zložený z 9 poslancov zvolených v priamych voľbách, ktoré sa konali dňa 27. novembra 2010 na obdobie 4 rokov. **Poslancami obce** sú: Ing. Mária Fečíková, Stanislav Koval', Vladimír Krupa, Peter Martinek, Ing. Helena Pizovková, Mgr. Mária Sekulová, Peter Šutor, Ľudovít Fabiš, Ján Gončár.

Pracovníci obecného úradu: Ing. Štefan Ščensný, Ing. Jana Miková, Anna Urbancová, Dušan Waxmonský, Aurélia Grančayová, Viera Šutorová

Terénny sociálny pracovník: Bc. Zuzana Selepová

Asistent sociálneho pracovníka: Miriam Šutorová

Pracovníci na základe dohôd s ÚPSVaR: Ján Kaleja, Mária Leščinská, Pavol Kiš, Anna Bizubová, Milan Heban, Milan Fabiš

Rozpočet obce na rok 2012 a jeho plnenie :

Rozpočet obce je základným nástrojom finančného hospodárenia v príslušnom rozpočtovom roku, ktorým sa riadi financovanie úloh a funkcií obce v príslušnom rozpočtovom roku. Rozpočet obce je súčasťou rozpočtu verejnej správy. Rozpočet obce obsahuje príjmy a výdavky, v ktorých sú vyjadrené finančné vzťahy:

- k štátnemu rozpočtu – podiely na daniach v správe štátu, dotácie na úhradu nákladov preneseného výkonu štátnej správy a ďalšie dotácie v súlade so zákonom o ŠR
- k právnickým osobám a fyzickým osobám – podnikateľom pôsobiacim na území obce,
- k obyvateľom žijúcim na tomto území, ktoré vyplývajú zo zákonov, VZN, zmlúv a iných právnych noriem,
- k rozpočtom iných obcí
- k rozpočtu VÚC...

V rozpočte obce sa uplatňuje rozpočtová klasifikácia v súlade s osobitným predpisom. Rozpočet obce na rok 2012 bol zostavený v súlade s ustanovením § 10 zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Vnútorne sa rozpočet obce člení na bežné príjmy a bežné výdavky /bežný rozpočet/, kapitálové príjmy a kapitálové výdavky /kapitálový rozpočet/, príjmové finančné operácie a výdavkové finančné operácie /finančné operácie/.

Rozpočet obce na rok 2012 bol zostavený ako vyrovnaný.

II. Správa o plnení rozpočtu za rok 2012

Plnenie príjmovej a výdajovej časti rozpočtu v roku 2012 bolo nasledovné:

Príjmová časť rozpočtu:

	Rozpočet	Plnenie
Bežné príjmy obce:	922 772,00 EUR	773 828,57 EUR
Bežné príjmy školy:	13 000,00 EUR	19 628,91 EUR
Kapitálové príjmy obce:	711 504,00 EUR	645 581,90 EUR

Spolu príjmy obce: 1 647 276,00 EUR 1 439 039,38 EUR

Príjmová časť rozpočtu bola za rok 2012 naplnená na 87,36 %.

Výdajová časť rozpočtu:

	Rozpočet	Plnenie
Bežné výdavky obce:	349 912,00 EUR	317 448,33 EUR
Bežné výdavky školy:	456 649,00 EUR	392 283,70 EUR
Kapitálové výdavky obce:	789 484,00 EUR	631 442,44 EUR

Spolu výdavky obce: 1 596 045,00 EUR 1 341 174,47 EUR

Výdavková časť rozpočtu školy bola naplnená na 85,90 % a obce na 83,28 %.

Celkovo obec hospodárila s prebytkom vo výške **97 864,91 EUR**.

Výsledkom celkového hospodárenia vrátane finančných operácií je prebytok vo výške **25 590,32 EUR**.

Finančné operácie:

	Rozpočet	Plnenie
Finančné operácie-príjmové:	0,00 EUR	72 100,87 EUR
Finančné operácie-výdavkové:	51 231,00 EUR	144 375,46 EUR

III. Výsledok hospodárenia za rok 2012

Náklady:

501 – Spotreba materiálu	42 710,39 €
502 – Spotreba energie	28 713,69 €
511 – Opravy a udržiavanie	6 348,61 €
512 - Cestovné	5 213,62 €
513 – Náklady na reprezentáciu	724,31 €
518 – Ostatné služby	80 167,13 €
521 – Mzdové náklady	102 051,74 €
524 – Záonné sociálne poistenie	32 926,39 €
525 – Ostatné sociálne poistenie	293,56 €
527 – Záonné sociálne náklady	5 389,18 €
538 – Ostatné dane a poplatky	2 084,50 €
541 – Zostatk.cena predaného DNM	1 347,68 €
544 - Zmluv.pokuty,penále, úroky z omeškania	7,25 €
545 - Ost.pokuty, penále, úroky z omeškania	22,18 €
548 – Ostatné náklady na prevádz. činnosť	3 768,71 €
551 – Odpisy DNM a DHM	161 950,31 €
553 – Tvorba ost.rezerv z prevádz.činnosti	8 203,31 €
558 - Tvorba ost.oprav.polož.z prevádzkovej činnosti	38 521,16 €
559 – Tvorba opravných položiek z finančnej činnosti	8 298,48 €
562 - Úroky	19 969,54 €
568 – Ostatné finančné náklady	5 712,62 €
584 – Náklady na transfery z rozpočtu obce alebo z rozpočtu vyššieho územn.celku do rozpočtových organizácií zriadených obcou alebo vyšším územným celkom	126 894,13 €
586 - Nákl.na transf.z rp.obce s.mimio VS	532,00 €
591 - Splatná daň z príjmov	2,14 €
Náklady spolu:	681 852,63 €

Výnosy:

602 – Tržby z predaja služieb	9 100,20 €
632 – Daňové výnosy samosprávy	360 967,62 €
633 – Výnosy z poplatkov	18 144,08 €
641 – Tržby z predaja dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku	2 150,50 €
648 – Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti	92 968,10 €
652 – Zúčtovanie zákonných rezerv z prevádz. činnosti	892,05 €
658 – Zúčtovanie ostatných opravných položiek z prevádz. činnosti	34 512,77 €
662 – Úroky	12,96 €
663 – Kurzové zisky	6,73 €
687 – Výnosy z bežných transferov od ost.subj.mimo verej.správy	960,00 €
693 – Výnosy samosprávy z bežných transferov zo ŠR a od iných subjektov verejnej správy	202 578,22 €
694 – Výnosy samosprávy z kapitálových transferov zo ŠR a od iných subjektov verejnej správy	57 599,72 €
699 – Výnosy samosprávy z odvodu rozpočtových príjmov	19 628,91 €
Výnosy spolu:	799 521,86 €

Výsledok hospodárenia

Účtové skupiny triedy 6 – Výnosy:	799 521,86 EUR
Účtové skupiny triedy 5 – Náklady:	681 852,63 EUR
	117 669,23 EUR

Výsledok hospodárenia - zisk:**117 669,23 EUR**Vysporiadanie výsledku hospodárenia – zisku

100 % výsledku hospodárenia obce, t.j. čiastku 117 669,23 € sa zúčtuje v prospech účtu 428 – Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov.

IV. Stav finančných prostriedkov na peňažných účtoch obce, stav pohľadávok a záväzkov, vlastné príjmy

BANKOVÉ ÚČTY	Počiatkový stav k 1.1.2012 v EUR	Konečný stav k 31.12.2012 v EUR
VÚB - ZBÚ – č.ú. 12620602/0200	7 634,10	66 316,78
VÚB - školstvo – č.ú. 1633794554/0200	1 113,88	1 563,47
VÚB - depozit – č.ú. 1941763258/0200	12 209,67	509,18
VÚB - SF - č.ú. 11690012620602/0200	9 666,30	9 020,06
DEXIA - Rek.ZŠ – č.ú. 7505719012/5600	0,00	1 338,26
DEXIA - TSP – č.ú. 7505712005/5600	7 045,25	-0,06
DEXIA - Horbek – č.ú. 7505719004/5600	403,01	364,34
DEXIA - telocvična - č.ú. 7505711002/5600	42,56	42,56
DEXIA - BÚ - č.ú. 7505718001/5600	1 853,08	13 622,99
DEXIA – RCO – č.ú. 7505712013/5600	0,00	-0,25
DEXIA - Projekt RYTRO -č.ú.7505711010/5600	7 605,68	0,00
SPOLU	47 573,53	92 777,33

Stav pohľadávok:

Pohľadávky z nedaňových príjmov obcí (účet 318)

Prenájom telocvične – 12/2012	296,00 €
Nájomné - hotel Kráter	83 552,10 €
Pohl'.z nedaň.príjmov obce – ostatné (<i>vid' tabuľka</i>)	38 348,96 €
SKI PARK Vyšné Ružbachy, a.s.	9 120,26 €
Nájomné – r.2009 – byt č.15-J.Šimko	255,60 €
Nájomné – r.2009 – byt č.15-J.Šimko	511,20 €
Nájomné – r.2010 – byt č.15-J.Šimko	766,80 €
Nájomné – r.2011 /byt.dom č.333/ (<i>vid' rozpis</i>)	1 495,26 €
Nájomné – r.2012 /byt.dom č.333/ (<i>vid' rozpis</i>)	2 070,36 €
ZŠ s MŠ V.Ružbachy – prefakturované energie	1 898,73 €
Vývoz TDO – r.2010 (<i>vid' rozpis</i>)	916,47 €
Vývoz TDO – r.2011 (<i>vid' rozpis</i>)	495,00 €
Vývoz TDO – r.2012 (<i>vid' rozpis</i>)	900,00 €
Spolu:	140 626,74 €

Odberateľ	text	fa číslo	Dátum splatnosti	Fakt. Suma
SKI PARK a.s., VR	predaj vleku H 130	80/2002	14.01.2003	36 513,31
Raden s.r.o., Košice	Nájomné za IV.Q 2003	74/2003	14.01.2004	305,07
Raden s.r.o., Košice	Nájomné za IV.Q 2006 kotolne	15/2006	14.01.2007	305,07
Agrovita – úhrada fa 23/03		1155	22.12.2004	-49,79
Agrovita – úhrada fa 73/03		1155	22.12.2004	-49,79
Agrovita – úhrada fa 43/03		1155	22.12.2004	-49,79
Rím.-katolícky farský úrad, VR	nájomné za hnut.veci I.Q 2005	8/2005	14.04.2005	59,25
Rím.-katolícky farský úrad, VR	nájomné za hnut.veci II.Q 2005	16/2005	14.07.2005	59,25
Rím.-katolícky farský úrad, VR	nájomné za hnut.veci III.Q 2005	31/2005	14.10.2005	59,25
ZBU poz.spol VR	Prefaktúracia plyn a voda	33/2005	30.12.2005	663,88
Rím.-katolícky farský úrad, VR	nájomné za hnut.veci IV.Q 2005	43/2005	14.01.2006	59,25
Rím.-katolícky farský úrad, VR	nájomné za hnut.veci I.Q 2006	2/2006	14.04.2006	59,25
Rím.-katolícky farský úrad, VR	nájomné za hnut.veci II.Q 2006	8/2006	14.07.2006	59,25
Rím.-katolícky farský úrad, VR	nájomné za hnut.veci III.Q 2006	11/2006	14.10.2006	59,25
Rím.-katolícky farský úrad, VR	nájomné za hnut.veci IV.Q 2006	14/2006	14.01.2007	59,25
Rím.-katolícky farský úrad, VR	nájomné za hnut.veci I.Q 2007	2/2007	13.04.2007	59,25
Rím.-katolícky farský úrad, VR	nájomné za hnut.veci II.Q 2007	4/2007	13.07.2007	59,25
Rím.-katolícky farský úrad, VR	nájomné za hnut.veci III.Q 2007	7/2007	12.10.2007	59,25
Rím.-katolícky farský úrad, VR	nájomné za hnut.veci IV.Q 2007	13/2007	14.01.2008	59,25
SPOLU neuhradené faktúry				38 348,96

Pohl'adávk'y z nedaňových príjmov – nájomné byt:

Rok 2011

1.	Šimko Josef – byt č. 15	766,80 €
2.	Budzák Jozef – byt č. 25	639,00 €
3.	Janický Miroslav – byt č. 20	89,46 €
	Spolu	1 495,26 €

Rok 2012

1.	Šimko Josef – byt č. 15	766,80 €
2.	Budzák Jozef – byt č. 25	383,40 €
3.	Sčensný Dušan – byt č. 9	89,46 €
4.	Sčensná Júlia – byt č. 14	63,90 €
5.	Kúpele Vyšné Ružbachy a.s. – byt č. 1 a 19	383,40 €
	Spolu	2 070,36 €

Pohl'adávky z nedaňových príjmov – TKO (komunálny odpad)

		2010	2011	2012	Spolu
1.	Adamiec Ján, Vyšné Ružbachy 293	60,00 €	-	30,00 €	90,00 €
2.	Blaho Štefan, Vyšné Ružbachy 281	60,00 €	60,00 €	50,00 €	170,00 €
3.	Budzák Jozef, Vyšné Ružbachy 35	50,00 €	10,00 €	10,00 €	70,00 €
4.	Dunka Jozef, Vyšné Ružbachy 283	46,47 €	25,00 €	50,00 €	121,47 €
5.	Dunková Ivana, Vyšné Ružbachy 283	20,00 €	20,00 €	30,00 €	70,00 €
6.	Friča Peter, Vyšné Ružbachy 35	30,00 €	-	-	30,00 €
7.	Gábor Eduard, Vyšné Ružbachy 283	50,00 €	40,00 €	50,00 €	140,00 €
8.	Gábor Milan, Vyšné Ružbachy 283	50,00 €	30,00 €	40,00 €	120,00 €
9.	Gábor Peter, Vyšné Ružbachy 283	30,00 €	-	-	30,00 €
10.	Gábor Petr, Vyšné Ružbachy 283	30,00 €	40,00 €	40,00 €	110,00 €
11.	Gábor Vojtech, Vyšné Ružbachy 283	20,00 €	15,00 €	20,00 €	55,00 €
12.	Gábor Vojtech, Vyšné Ružbachy 283	70,00 €	40,00 €	70,00 €	180,00 €
13.	Gáborová Margita, Vyšné Ružbachy 283	10,00 €	-	-	10,00 €
14.	Grech Ľudovít, Vyšné Ružbachy 1	60,00 €	-	-	60,00 €
15.	Habiňák Peter, Vyšné Ružbachy 333	40,00 €	-	-	40,00 €
16.	Kaleja Ján, Vyšné Ružbachy 301	30,00 €	15,00 €	-	45,00 €
17.	Kaleja Rudolf, Vyšné Ružbachy 301	50,00 €	20,00 €	50,00 €	120,00 €
18.	Lukčík Miroslav, Vyšné Ružbachy 35	50,00 €	50,00 €	50,00 €	150,00 €
19.	Martinek Ľudovít, Vyšné Ružbachy 34	20,00 €	20,00 €	20,00 €	60,00 €
20.	Mirga Dezider, Vyšné Ružbachy 281	20,00 €	10,00 €	20,00 €	50,00 €
21.	Sčensný Marek, Vyšné Ružbachy 20	10,00 €	10,00 €	10,00 €	30,00 €
22.	Šimko Josef, Vyšné Ružbachy 333	10,00 €	-	-	10,00 €
23.	Šimočko Ľubomír, Vyšné Ružbachy 99	10,00 €	-	-	10,00 €
24.	Vargovčíková Viera, Vyšné Ružbachy 297	60,00 €	-	-	60,00 €
25.	Zolnerčík Daniel, Vyšné Ružbachy 284	60,00 €	-	-	60,00 €
26.	Budzáková Marta, Vyšné Ružbachy 35	-	20,00 €	40,00 €	60,00 €
27.	Gábor Milan, Vyšné Ružbachy 283	-	20,00 €	30,00 €	50,00 €
28.	Segiňák Peter, Vyšné Ružbachy 377	-	50,00 €	50,00 €	100,00 €
29.	Bebko Karol, Košice	-	-	30,00 €	30,00 €
30.	Bukovinský Ján, Poprad	-	-	30,00 €	30,00 €
31.	Dlugoš Štefan, Vyšné Ružbachy 103	-	-	10,00 €	10,00 €
32.	Dvorská Eva, Mgr., Spišská Nová Ves	-	-	30,00 €	30,00 €
33.	Kseňák Peter, Ing., Stará Ľubovňa	-	-	10,00 €	10,00 €
34.	Ledecká Alena, Mgr., Poprad	-	-	30,00 €	30,00 €
35.	Pavlík Ivan, Poprad	-	-	30,00 €	30,00 €
36.	Potočný Ľubomír, Ing., Spišská Belá	-	-	20,00 €	20,00 €
37.	Sčensný Dušan, Vyšné Ružbachy 333	-	-	50,00 €	50,00 €
	Spolu	916,47 €	495,00 €	900,00 €	

Pohl'adávk y z daňových príjmov obcí (účet 319)

Daň z pozemkov – r.2010 (vid' rozpis)	72,49 €
Daň z pozemkov – r.2011 (vid' rozpis)	125,92 €
Daň z pozemkov – r.2012 (vid' rozpis)	1 247,19 €
Daň z pozemkov – preplatky	-4,60 €
Daň zo stavieb – r.2010 (vid' rozpis)	338,52 €
Daň zo stavieb – r.2011 (vid' rozpis)	1 353,30 €
Daň zo stavieb – r.2012 (vid' rozpis)	1 504,05 €
Daň zo stavieb – preplatky	-6,33 €
Daň z bytov – r.2010 (vid' rozpis)	41,20 €
Daň z bytov – r.2011 (vid' rozpis)	36,17 €
Daň z bytov – r.2012 (vid' rozpis)	45,94 €
Daň z bytov – preplatky	-1,73 €
Daň za psa – r.2011 (vid' rozpis)	5,00 €
Daň za ubytovanie – r.2010 (vid' rozpis)	1 600,00 €
Daň za ubytovanie – r.2012 (vid' rozpis)	19 365,50 €
Nejasné a nevymožiteľné dane a poplatky	38 521,16 €
Spolu:	64 243,78 €

Príspevok SKCH-projekt+vypracovanie (372) r.2008

2 596,33 €**Pohl'adávk y – daň z pozemkov:**

		2010	2011	2012	Spolu
1.	Bennett Neil Anthony, Staffordshire 57	0,35 €	0,35 €	0,57 €	1,27 €
2.	Bensons s.r.o., Košice	1,55 €	1,55 €	2,47 €	5,57 €
3.	Borovský Štefan, Vyšné Ružbachy 148	3,92 €	-	-	3,92 €
4.	Dudžík Štefan, Vyšné Ružbachy 38	6,21 €	-	-	6,21 €
5.	Friča Peter, Vyšné Ružbachy 35	1,29 €	-	-	1,29 €
6.	Lukčík Miroslav, Vyšné Ružbachy 35	0,96 €	0,80 €	1,27 €	3,03 €
7.	Saunders Darren, Noellet	0,19 €	0,19 €	0,31 €	0,69 €
8.	Sčensný Marek, Vyšné Ružbachy 20	25,70 €	25,70 €	41,09 €	92,49 €
9.	Segiňák Peter, Vyšné Ružbachy 377	0,47 €	0,47 €	0,68 €	1,62 €
10.	Uchal Miroslav, MUDr., V.Ružbachy 450	0,99 €	-	-	0,99 €
11.	Zavodjančík Slavomír, V.Ružbachy 105	30,86 €	30,86 €	49,35 €	111,07 €
12.	Ing. Jaroslav Pulščák, V.Ružbachy 317	-	0,43 €	0,68 €	1,11 €
13.	Kaleja Ján, Vyšné Ružbachy 301	-	0,75 €	1,20 €	1,95 €
14.	Korman Ľubomír, Ing. Arch., Poprad	-	56,32 €	103,18 €	159,50 €
15.	Oros František, Stará Ľubovňa	-	3,53 €	-	3,53 €
16.	RELSTAV s.r.o., Stará Ľubovňa	-	3,87 €	100,33 €	104,20 €
17.	Strenk Ivan, Košice	-	1,10 €	99,84 €	100,94 €
18.	General Administration, Bratislava	-	-	834,05 €	834,05 €
19.	Gončárová Mária, Vyšné Ružbachy 187	-	-	9,10 €	9,10 €
20.	Grech Marek, Brezovec 18	-	-	0,92 €	0,92 €
21.	Pavlík Ivan, Poprad	-	-	2,15 €	2,15 €
	Spolu	72,49 €	125,92 €	1 247,19 €	

Pohl'advky – daň zo stavieb:

		2010	2011	2012	Spolu
1.	Bensons s.r.o., Košice	224,21 €	224,21 €	227,74 €	676,16 €
2.	Borovský Štefan, Vyšné Ružbachy 148	8,92 €	-	-	8,92 €
3.	Dudžík Štefan, Vyšné Ružbachy 38	34,24 €	-	-	34,24 €
4.	Gáborová Margita, Vyšné Ružbachy 283	12,77 €	12,77 €	18,70 €	44,24 €
5.	Sčensný Marek, Vyšné Ružbachy 20	13,18 €	13,18 €	14,79 €	41,15 €
6.	Segiňák Peter, Vyšné Ružbachy 377	32,06 €	32,06 €	37,03 €	101,15 €
7.	Uchal Miroslav, MUDr., V.Ružbachy 450	13,14 €	-	-	13,14 €
8.	Ing. Jaroslav Pulščák, V.Ružbachy 317	-	240,84 €	244,64 €	485,48 €
9.	Kaleja Ján, Vyšné Ružbachy 301	-	20,91 €	17,85 €	38,76 €
10.	RELSTAV s.r.o., Stará Ľubovňa	-	390,33 €	396,48 €	786,81 €
11.	Strenk Ivan, Košice	-	419,00 €	425,60 €	844,60 €
12.	Bebko Karol, Košice	-	-	39,53 €	39,53 €
13.	General Administration, Bratislava	-	-	12,24 €	12,24 €
14.	Gončárová Mária, Vyšné Ružbachy 187	-	-	32,30 €	32,30 €
15.	Grech Marek, Brezovec 18	-	-	20,40 €	20,40 €
16.	Pavlík Ivan, Poprad	-	-	16,75 €	16,75 €
	Spolu	338,52 €	1353,30 €	1 504,05 €	

Pohl'advky – daň z bytov:

		2010	2011	2012	Spolu
1.	Bennett Neil Anthony, Staffordshire 57	12,13 €	12,13 €	13,58 €	37,84 €
2.	Friča Peter, Vyšné Ružbachy 35	8,82 €	-	-	8,82 €
3.	Lukčík Miroslav, Vyšné Ružbachy 35	6,05 €	8,30 €	9,30 €	23,65 €
4.	Pitcher Martin Ramsey, Clifton Street	5,89 €	-	-	5,89 €
5.	Saunders Darren, Noellet	8,31 €	8,31 €	7,26 €	23,88 €
6.	RELSTAV s.r.o., Stará Ľubovňa	-	7,43 €	8,32 €	15,75 €
7.	Grigerek Jozef, Vyšné Ružbachy 331	-	-	7,48 €	7,48 €
	Spolu	41,20 €	36,17 €	45,94 €	

Pohl'advky – daň za psa:**Rok 2011**

1. Martinek Štefan, Vyšné Ružbachy 21

5,00 €

Spolu**5,00 €**

Pohl'adávky – daň za ubytovanie:

Rok 2010

1.	MAGURA s.r.o., Vyšné Ružbachy 222	1 600,00 €
----	-----------------------------------	------------

Rok 2012

1.	i.DEAL a.s., Svit	35,50 €
2.	Ing. Jozefína Pekarčíková, Huncovce	8,00 €
3.	Ing. Marián Boháč, Vyšné Ružbachy 57	30,00 €
4.	Doškoľovacie stredisko, Vyšné Ružbachy 127	608,00 €
5.	Jozef Hanečák, Podolíneč	27,00 €
6.	Jozef Starinský, Stará Ľubovňa	13,00 €
7.	Kúpele Vyšné Ružbachy a.s.	18 530,00 €
8.	Matúš Pristaš, Kežmarok	14,00 €
9.	NFD group s.r.o., Stará Ľubovňa	23,00 €
10.	Odborový zväz pracovníkov, Bratislava	40,00 €
11.	PATRIOT, Poprad	4,50 €
12.	Rastislav Jusko, Vyšné Ružbachy 8	21,50 €
13.	Viera Hanečáková, Vyšné Ružbachy 308	11,00 €
	Spolu	19 365,50 €

K pohľadávkam v sume **146 146,42 EUR** bola vytvorená opravná položka.

<i>Nájomné - hotel Kráter</i>	<i>56 996,96 €</i>
<i>Pohl'.z nedaň.príjmov obce – ostatné (vid' tabuľka str.7)</i>	<i>38 348,96 €</i>
<i>SKI PARK Vyšné Ružbachy, a.s.</i>	<i>12 279,34 €</i>
<i>Nejasné a nevymožiteľné dane a poplatky</i>	<i>38 521,16 €</i>
<i>Spolu:</i>	<i>146 146,42 €</i>

Stav záväzkov:

ÚVEROVÉ ÚČTY	Počiatočný stav k 1.1.2012 v EUR	Konečný stav k 31.12.2012 v EUR
Úver ŠFRB	245 462,47	238 126,08
Úver Prima (Dexia) banka-PKB	51 411,71	31 411,71
Úver Prima (Dexia) banka-projekt RYTRO	92 395,19	44 523,24
Úver Prima (Dexia) banka-rekonštrukcia ZŠ	90 711,77	90 711,77
Úver Prima banka – revitalizácia centra obce	0,00	18 787,70
SPOLU	479 981,14	423 560,50

Závazky voči dodávateľom

dodávateľ	text	číslo faktúry	fakturovaná suma	uhradená suma	zostatok k úhrade
i.DEAL a.s., Svit	lyžiarske lístky	386/2005	5 709,36	1 384,99	4 324,37
i.DEAL a.s., Svit	lyžiarske lístky-dobropis	6/2006	-3 833,57	0,00	-3 833,57
i.DEAL a.s., Svit	lyžiarske lístky-dobropis	108/2007	151,03	0,00	151,03
i.DEAL a.s., Svit	lyžiarske lístky-dobropis	80/2008	-252,27	0,00	-252,27
i.DEAL a.s., Svit	lyžiarske lístky-dobropis	101/2009	-87,50	0,00	-87,50
Σ			1 687,05	1 384,99	302,06
ASTIN, s.r.o., Poprad	rekonštrukcia VO	80/2011	833,00	200,00	633,00
	stavebný dozor RCO	DF2012/377	5 400,00	0,00	5 400,00
Σ			6 033,00	200,00	6 033,00
RACIOHOUSE spol. sr.o., Vyšné Ružbachy	oprava Hotela Kráter	313/2011	31 891,80	8 340,85	23 550,95
	dobropis k fa 313/2011	454/2011	-22 136,56	0,00	-22 136,56
	práce na telocvični	460/2011	22 028,05	4 028,05	18 000,00
Σ			31 783,29	12 368,90	19 414,39
GASCENTRUM s.r.o. SL	montáž plynomeru	433/2011	10 074,12	6 074,12	4 000,00
EKOS s.r.o., SL	vývoz TDO 11/2012	DF2012/365	1 222,30	0,00	1 222,30
	separovaný 4.Q.2012	DF2012/391	439,38	0,00	439,38
	vývoz TDO 12/2012	DF2012/394	1 151,42	0,00	1 151,42
Σ			2 813,10	0,00	2 813,10
DD21 s.r.o. Prešov	toner+kopírovanie	DF2012/387	146,27	0,00	146,27
Peter Gabrielli, VR		DF2012/388	151,48	0,00	151,48
Združ.býv.urbar VR	palivo ihličnaté	DF2012/356	178,04	0,00	178,04
	nájom chrán.dielne	DF2012/395	150,00	0,00	150,00
Σ			328,04	0,00	328,04
EDEN-EL MAT s.r.o. PP	vianočná výzdoba	DF2012/360	189,28	0,00	189,28
Anna Kunaková – AKUŠA, SL	material – traktor	DF2012/329	483,20	0,00	483,20
VMV STAVBY A OBCHOD s.r.o. – Podolíneč	material	DF2012/335	534,22	0,00	534,22
Geodézia – Sp.Belá	geometrický plan	DF2012/348	180,00	0,00	180,00
Kovospol KK – Kežmarok	náradie	DF2012/367	1 098,60	0,00	1 098,60
Orange Slovensko a.s.	mes.poplatok mobil	DF2012/372	40,00	0,00	40,00
NAJ s.r.o. Nová Ľubovňa	poradenstvo	DF2012/376	534,40	0,00	534,40
PALMED s.r.o. Kežmarok	zdravotná starostlivosť	DF2012/392	120,00	0,00	120,00
Peter Šutor-V.Ružbachy	práce bagrom	DF2012/393	750,00	0,00	750,00
PEDIATRIST – Mlynčeky	zdravotná starostlivosť	DF2012/396	140,00	0,00	140,00
Slovak Telekom a.s. BA	pevná linka	DF2012/397	52,73	0,00	52,73
Okresné stavebné	údržba bytovky	DF2012/398	39,36	0,00	39,36

bytové družstvo SL					
--------------------	--	--	--	--	--

dodávateľ	text	číslo faktúry	fakturovaná suma	uhradená suma	zostatok k úhrade
DATALAN a.s. Bratislava	servisné služby	DF2012/405	15,13	0,00	15,13
Podtatr.vodár.prev.spol. a.s. Poprad	vodné, stočné MŠ	DF2012/389	31,86	0,00	31,86
	vodné, stočné OcÚ	DF2012/390	19,60	0,00	19,60
Σ			51,46	0,00	51,46
Východoslov.energetika a.s. Košice	vyúčtovanie elektriny	DF2012/400	739,97	0,00	739,97
	vyúčtovanie elektriny	DF2012/401	12,14	0,00	12,14
Σ			752,11	0,00	752,11
EUROVIA a.s. Prešov	stav.práce RCO	DF2012/377	4 386,29	0,00	4 386,29
EUROVIA a.s. Prešov	stav.práce RCO	DF2012/378	3 863,99	0,00	3 863,99
Σ			8 250,28	0,00	8 250,28
Kráter s.r.o., VR-rekonštr.budovy		ID 153	12 256,51	0,00	12 256,51
Centrál.depozitár CP-BA	vedenie účtu CP	DF2012/404	12,00	0,00	12,00
CELKOM neuhradené faktúry		x	78 713,63	20 028,01	58 687,62

OSTATNÉ ZÁVÄZKY	účel	výška záväzku	dátum poskytnutia	dátum splatnosti
GURMAN, s.r.o., SL	pôžička	10 000,00	10.6.2009	10.8.2009
zamestnanci OcÚ	mzdy 12/12	6 956,70	x	10.1.2013
Mgr.Dudjak	vyúčtovanie cest.náhrad 12/12	207,87	x	31.1.2013
odvody - mzdy - OcÚ	sociálne poistenie 12/2012	2 848,80	x	31.1.2013
	zdravotné poistenie 11+12/2012	3 290,23	x	31.1.2013
daň zo mzdy - OcÚ	12/2012	687,48	x	31.1.2013
ostatné zrážky z miezd	12/2012	179,62	x	31.1.2013
CELKOM ostatné záväzky		24 170,70	x	x

Celkom záväzky : 506 418,82 EUR

V roku 2012 sa Obec Vyšné Ružbachy vysporiadala s vyberaním miestnych daní a poplatkov a to tak, že všetky platobné výmery týkajúce sa daní a poplatkov boli doručené daňovníkom v našej obci ako aj občanom, ktorí vlastnia nehnuteľnosti a produkujú odpad v našej obci.

V. Výdajová časť rozpočtu obce

Rozpočet na rok 2012 vo výdajovej časti bol schválený vo výške : **1 596 045,00 EUR**

Z toho:

- na bežné výdavky : 349 912,00 EUR
- bež.výdavky škola : 456 649,00 EUR
- na kapitálové výdavky : 789 484,00 EUR

Čerpanie za rok 2012 bolo nasledovné :

- na bežné výdavky : 317 448,33 EUR
- bež.výdavky škola : 392 283,70 EUR
- na kapitálové výdavky : 631 442,44 EUR

Celkom : 1 341 174,47 EUR

Plnenie podľa jednotlivých položiek:

1 - bežný rozpočet	rozpočet	čerpanie
Mzdy,platy,odmeny	98 508,00	83 453,77
Odvody do poisťovní	25 786,00	25 509,73
Energie	26 311,00	26 930,36
Projekt RYTRO-výdavky	29 000,00	34 125,28
Spotreba materiálu	21 616,00	14 456,70
Služby	130 314,00	109 375,55
Pokuty,penále	0,00	27,43
Úroky	17 577,00	19 969,51
Zberný dvor – project	0,00	3 600,00
1-bežný rozpočet spolu	349 912,00	317 448,33
2 - kapitálový rozpočet	rozpočet	čerpanie
Rekonštrukcia objektu 2 ZŠ	55 080,00	15 077,50
Rekonštrukcia objektu 2 ZŠ-čerpanie úveru	0,00	11 529,29
Revitalizácia centra obce – čerpanie úveru	0,00	9 141,32
Revitalizácia centra obce	694 404,00	585 134,99
Pripravná a proj. dokumentácia – RCO	0,00	8 403,71
Rekonštrukcia a modernizácia telocvične	30 000,00	0,00
Rekonštrukcia VO	10 000,00	0,00
Stroje a zariadenia – kopírka Xerox	0,00	2 255,63
2 - kapitálový rozpočet spolu	789 484,00	631 442,44
CELKOM VÝDAJE	1 139 396,00	948 890,77
Výdavky ZŠ s MŠ	456 649,00	392 283,70
CELKOM VÝDAJE spolu so ZŠ s MŠ	1 596 045,00	1 341 174,47

VI. Príjmová časť rozpočtu obce

Rozpočet na rok 2012 v príjmovej časti bol schválený vo výške: **1 647 276 EUR**

Z toho:

- bežné príjmy - obec : 922 772,00 EUR
- bežné príjmy - škola: 13 000,00 EUR
- na kapitálové príjmy : 711 504,00 EUR

Čerpanie za rok 2012 bolo nasledovné :

- bežné príjmy - obec : 773 828,57 EUR
- bežné príjmy – škola: 19 628,91 EUR
- na kapitálové príjmy : 645 581,90 EUR

Celkom : 1 439 039,38 EUR

Plnenie podľa jednotlivých položiek:

1-bežný rozpočet	rozpočet	čerpanie
Vynos dane z príjmov	173 750,00	165 684,25
Vynos dane z príjmov/skolstvo	173 750,00	100 000,00
Príjmy - dane	108 580,00	92 703,30
Ostatné príjmy	36 150,00	37 622,83
Príjmy-príspevky, dotácie	290 190,00	275 112,56
Prijatý transfér z ERDF (85%)-RYTRO	77 500,00	66 519,34
Prijatý transfér zo ŠR (10%)-RYTRO	16 697,00	7 872,21
Dotácia z ÚPSVaR-mzdy (ESF 85%)	39 231,00	23 805,56
Dotácia z ÚPSVaR-mzdy (ŠR 15%)	6 924,00	4 200,97
Dotácie ESF – terénna sociálna práca (85%)	0,00	275,17
Dotácie ESF – terénna sociálna práca (15%)	0,00	32,38
1-bežný rozpočet	922 772,00	773 828,57
2-kapitálový rozpočet	upravený	čerpanie
Predaj pozemkov	0,00	1 593,50
Dotácia na Revitalizáciu centra obce ŠR + EÚ	659 504,00	585 134,99
Dotácia Rekonštr.objektu 2 ZŠ VR ŠR	46 526,00	52 658,30
Dotácia Rekonštr.objektu 2 ZŠ VR EÚ	5 474,00	6 195,11
2-kapitálový rozpočet	711 504,00	645 581,90
CELKOM PRÍJMY	1 634 276,00	1 419 410,47
Vlastné príjmy - ZŠ s MŠ	13 000,00	19 628,91
CELKOM PRÍJMY so ZŠ s MŠ	1 647 276,00	1 439 039,38

Finančné operácie :

Rozpočet na rok 2012 :

- finančné operácie-výdavkové : 51 231,00 EUR

Čerpanie :

- finančné operácie-výdavkové : 109 333,62 EUR

3 - finančné operácie	rozpočet	čerpanie
Splácanie istiny - projekt RYTRO - úver EU	0,00	37 512,85
Splácanie istiny - projekt RYTRO - úver ŠR	0,00	4 459,68
Splác.istiny Dexia-Rekon.objektu 2 ZŠ VR úver	16 320,00	0,00
Splác.istiny Dexia-Rekon.objektu 2 ZŠ VR úver EU	0,00	32 114,17
Splác.istiny Dexia-Rekon.objektu 2 ZŠ VR úver ŠR	0,00	3 778,13
Splácanie istiny Dexia – projekt úver	6 996,00	4 132,40
Splacanie istiny Dexia banka	20 000,00	20 000,00
Splacanie istiny SFRB	7 915,00	7 336,39
3 - finančné operácie	51 231,00	109 333,62

Rozpočet na rok 2012:

- finančné operácie-príjmové : 0,00 EUR

Čerpanie :

- finančné operácie-príjmové : 41 046,86 EUR

3-finančné operácie	upravený	čerpanie
Z rezervného fondu obce	0,00	0,00
Dotácia TSP z r.2011 + záverečná platba	0,00	6 921,58
Projekt RYTRO – krátkodobý bankový úver	0,00	34 125,28
3-finančné operácie	0,00	41 046,86

Vo Vyšných Ružbachoch, 30.6.2013

.....
Mgr. Ján Dudjak
starosta obce